



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

23. september 2003

PRESSEMEDDELELSE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDEREDE BALANCE pr. 19. september 2003

I. Poster uden relation til de pengepolitiske operationer

I ugen, der sluttede den 19. september 2003, faldt **guld og tilgodehavender i guld** (aktivpost 1) med 6 mio. euro svarende til et salg af 0,8 tons guld foretaget af en national centralbank i Eurosystemet i overensstemmelse med centralbankaftalen om guld af 26. september 1999 (Central Bank Gold Agreement).

I samme uge forblev Eurosystemets nettoposition i fremmed valuta (aktivpost 2 og 3 fratrasket passivpost 7, 8 og 9) praktisk taget uændret og udgjorde 195,4 mia. euro.

Eurosystemets beholdninger af omsættelige **værdipapirer i euro udstedt af resider i euroområdet** (aktivpost 7) steg med 0,4 mia. euro til 50,4 mia. euro. **Seddelomløbet** (passivpost 1) faldt med 1,6 mia. euro til 392,1 mia. euro. **Forpligtelser over for offentlig forvaltning og service** (passivpost 5.1) steg med 13,4 mia. euro til 62,2 mia. euro.

II. Poster med relation til de pengepolitiske operationer

Eurosystemets nettoudlån til kreditinstitutter (aktivpost 5 fratrasket passivpost 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 og 4) steg med 9,5 mia. euro til 260,5 mia. euro. Onsdag den 17. september 2003 udløb en **primær markedsoperation** på 140 mia. euro, og en ny på 150 mia. euro blev afviklet.

Anvendelsen af den **marginale udlånsfacilitet** (aktivpost 5.5) var stort set uændret tæt på nul. Anvendelsen af **indlånsfaciliteten** (passivpost 2.2) udgjorde 0,5 mia. euro (mod praktisk taget nul i ugen før).

III. Anfordringskonti tilhørende euroområdet kreditinstitutter

Som et resultat af alle transaktioner faldt kreditinstitutternes **anfordringskonti** i Eurosystemet (passivpost 2.1) med 2,6 mia. euro til 128,7 mia. euro.

Den Europæiske Centralbank

Presse- og Informationsafdelingen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tlf.: +49 69 1344 7455 - Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Eftertryk tilladt med kildeangivelse



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

Eurosystemets konsoliderede ugentlige balance pr. 19. september 2003

(Millioner EUR)

Aktiver	Balance pr. 19. september 2003	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner	Passiver	Balance pr. 19. september 2003	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner
1 Guld og tilgodehavender i guld	119.779	-6	1 Seddelomløb	392.056	-1.575
2 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter uden for euroområdet			2 Forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer		
2.1 tilgodehavender hos IMF	32.520	0	2.1 anfordringskonti (herunder reservekravsordningen)	128.660	-2.650
2.2 banktilgodehavender og værdipapirer, eksterne lån og andre eksterne aktiver	167.078	-2.982	2.2 indlånsfacilitet	481	459
	199.598	-2.982	2.3 tidsindsud	0	0
3 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter i euroområdet	16.374	1.806	2.4 finjusterende markedsoperationer	0	0
4 Tilgodehavender i euro hos residerter uden for euroområdet			2.5 indlån i forbindelse med marginbetalinger	2	0
4.1 banktilgodehavender, værdipapirer og lån	4.452	-89		129.143	-2.191
4.2 tilgodehavender opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0	3 Andre forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet	51	0
	4.452	-89	4 Udstedte gældsbeviser	2.029	0
5 Udlån i euro til kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer			5 Forpligtelser i euro over for andre residerter i euroområdet		
5.1 primære markedsoperationer	218.002	10.003	5.1 offentlig forvaltning og service	62.240	13.355
5.2 langfristede markedsoperationer	44.994	0	5.2 andre forpligtelser	5.456	106
5.3 finjusterende markedsoperationer	0	0		67.696	13.461
5.4 strukturelle markedsoperationer	0	0	6 Forpligtelser i euro over for residerter uden for euroområdet	9.285	-312
5.5 marginal udlånsfacilitet	8	-1	7 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter i euroområdet	794	-26
5.6 udlån i forbindelse med marginbetalinger	30	-5	8 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter uden for euroområdet		
	263.034	9.997	8.1 indlån og andre forpligtelser	13.816	-1.137
6 Andre tilgodehavender i euro hos kreditinstitutter i euroområdet	288	-13	8.2 forpligtelser opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0
7 Værdipapirer i euro fra residerter i euroområdet	50.444	397		13.816	-1.137
8 Offentlig forvaltning og service - gæld i euro	43.783	20	9 Tildelte særlige trækningsrettigheder i IMF	5.997	0
9 Andre aktiver	115.822	86	10 Andre forpligtelser	65.483	992
			11 Revalueringskonti	62.226	0
			12 Kapital og reserver	64.998	4
Aktiver i alt	813.574	9.216	Passiver i alt	813.574	9.216

På grund af afrunding stemmer totaler/subtotaler ikke nødvendigvis.